

6天 JKK6FR

縱橫遊WWPKG

國泰航空公司

# 北海道 HOKKAIDO

可提升私人風呂

直航北海道 · 2晚富良野 PRINCE · 森林精靈木屋 ·  
美瑛青池 LIGHT UP · 全新札幌地標 MOYUK SAPPORO ·  
白色燈火節 · NO.1 旭山動物園 · 3晚溫泉玩雪

享受3晚不同溫泉:富良野(鹼)、定山溪(氯化鈉泉) · 2大雪上活動(富良野玩雪 + 野外雪車場) ·  
白鬚瀑布 · 2晚嚴選札幌市中心 IBIS/JAL CITY, 地理位置極佳 · 全日自由活動

聖誕/農曆年限定

12月22、23日; 2024年2月8至14日出發

※ 出發日期以報名時為準



縱橫遊

www.wwpkg.com.hk



更快捷·更方便·更全面 電話報名中心

34430880

日本團 按1+1字



Prince Hotel  
Shin Furano

## 新富良野 PRINCE 滑雪度假酒店

位處被大自然的美景圍繞的富良野市中心，一年四季都是休閒度假的絕佳勝地，交通便利，也是許多電視劇的拍攝場景。客房約 300 呎，配有淺灰色傢俱，色調明亮柔和，可無料使用 WIFI。另有「紫彩之湯」天然溫泉，泉質為鹼性溫泉，源泉來自於富良野地下約 1010 米處的湯脈，泡完湯身心舒暢，消除身體的疲勞，觀賞著群山與大自然雪景的同時，享受片刻的安寧。



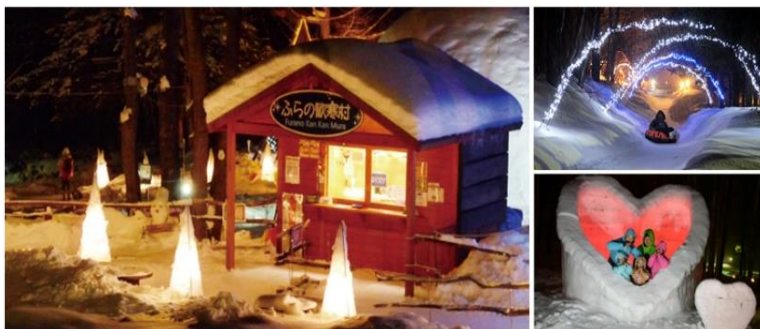
入住新富良野 PRINCE，尊享：

- 1、富良野歡寒村(16:00-21:00)  
無限次入場券 1 張 + 1 次雪上水泡滑行體驗
- 2、Family Snow Land(9:00~)  
無限次任玩 6 種雪上活動：  
雪上橡皮艇 + 雪上香蕉船 +  
雪上電單車 + 雪兜 +  
雪板健行 + 雪鞋健行
- 3、溫泉「紫彩の湯」  
無限次入浴券 1 張

### 童趣散策【森林精靈木屋 NINGURU TERRACE】 逛特色手工藝品店 賞童話世界般浪漫夢幻景致

由編劇家倉本聰設計的 15 間不同特色的森林精靈木屋，以童話故事【NINGURU】的概念為主題。每一間小木屋就是一家小店，共有十五間，沿著步道參觀木屋，每間都有各自獨特的手工藝品、精緻可愛，像是由原木或是自然素材製成的小擺飾、玻璃藝術品、萬花筒、銀器、音樂盒與木製樂器等。除了精靈木屋外，離這裡約 50 米遠的地方還有兩個特色商店，一個是外觀由石頭堆砌起來的 Soh's Bar，另一個則是倉本聰所寫的電視劇「溫柔時光(優しい時間)」拍攝地森之時計咖啡館。

日落後，明黃燈光照亮著小屋和步道，襯著白雪，彷彿真的會有精靈從角落裡冒出來。如此浪漫夢幻場景，猶如童話世界般，漫步其中，拍下珍貴的影像，逛逛獨特的小店，享受自然洗禮，增添旅途美好回憶。



### 富良野歡寒村(贈送入場券 及 1 次雪上水泡體驗) 繽紛彩燈布置出魅力雪景 感受冬夜歡樂氛圍

位於富良野滑雪場旁的特設會場，約 16:00 至 21:00 營業(需 20:00 前入場)。園內巧妙地利用玻璃和 LED 燈把會場雪地照的如夢似幻。除了結合電子燈光的特色冰雕，深受歡迎的雪上咖啡廳(供應酒精與非酒精飲品)，雪華之路外，另有小型滑梯、雪上橡皮艇、雪上輪胎等等體驗，可盡情享受夢幻雪夜。其中，雪上輪胎可以體驗坐在橡皮輪胎中，從約 200 米長的大型雪上滑梯滑下來的刺激樂趣。

### 粉雪聖地【富良野滑雪場】

優質粉雪及初/中/高滑道，啱晒每一位，享受滑雪樂趣

可自行參與滑雪運動。雪場內設有 23 條不同程度的豐富滑道，不論是新手或是玩家都能自由在粉雪上奔馳。滑雪場與酒店連接，可 SKI IN/OUT，十分方便。(雪靴、雪板、滑雪杖一套約 5400 日圓或雪靴、雪板、滑雪杖、滑雪襪、滑雪褲、手套、防風鏡及帽子一套約 8800 日圓)





## ❄️ 札幌白色燈火節

火樹銀花燈飾點亮札幌街頭

彩燈點綴著大通公園、站前通、南一條、北三條廣場、南口站前廣場等 5 個會場，燈光和銀雪交織出一幅美麗的冬季光之盛宴，譽為「光之藝術」。自 2002 年起與德國慕尼黑結為友好城市，舉辦「札幌慕尼黑聖誕市場」，售賣各種聖誕雜貨、德國料理等別具風情的露天小店，不可錯過。

## ❄️ 刺激震撼【雪上電單車】

親自駕駛雪上電單車，欣賞不一樣的雪景及享受駕駛樂趣  
茫茫飄雪中駕駛雪上電單車奔馳於大雪原，車行走於彎曲迂迴、崎嶇起伏的山巒間，享受冷風拍面及刺激的速度感，欣賞不一樣的雪景。

ENGINE START !!

## 日本人氣 NO.1【旭山動物園】

日本人氣 NO.1 的旭山動物園位於旭川市，是日本最北端的動物園，以重現動物自然生態和與人類的互動接觸而大受歡迎。園內現有 600 多頭、共 115 種動物，分佈在 18 個園區之內。2013 年開設的大型草食獸館總面積達 3 千平方米，利用地形高低差，可近距離觀看長頸鹿、河馬從水池中探頭的姿態。

為了讓旅客可以近距離觀察動物的生態，旭山動物園做了許多精心設計，使得旅客可以清楚地觀察到動物生動的表情及自然的動態，如在「企鵝館」的海底隧道欣賞企鵝游泳的姿態、觀賞北極熊氣勢洶洶地躍入水中的「北極熊館」等，此外還有可以親近動物的兒童牧場，無論大人小孩都能樂在其中。

## 全新複合商廈地標【MOYUK SAPPORO】

於 2023 年 7 月 20 日盛大開幕。moyuk 源自阿伊努語，為狸貓之意。除了有知名雜貨店、各類美食名店，還有都市型 AI 水族館「AOAO SAPPORO」(約 2200 日圓)，設有三個展區，除了可以近距離親親企鵝等生物外，更可以一覽水族館各種幕後操作過程。還有沉浸式體驗猶如身處在海底世界的多媒體藝術及綠意濃濃的迷你植物園，提供一個「人與水的關係」的綜合體驗。7 樓另設有空中花園，可以俯瞰市區景色。

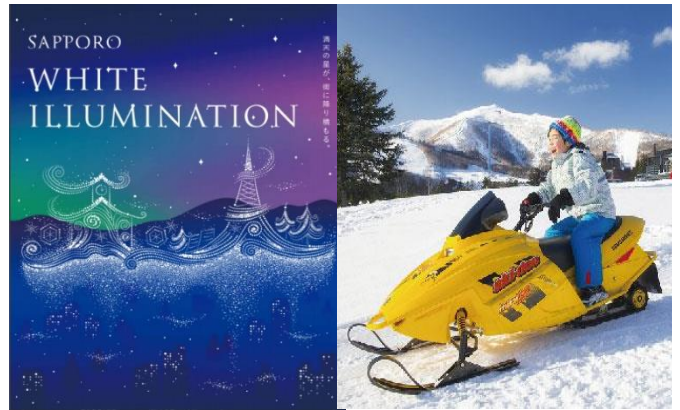
## 最古老商店街之一【狸小路商店街】

誕生於 1873 年，擁有 150 年左右的歷史。在整條街都有屋頂覆蓋的商店街之中，自西一丁目至西七丁目間，約 900 公尺的步行者天國內，有 200 間左右的店鋪。除了有食品，服飾之外，還有藥妝店、咖啡店、餐廳、手信店等。這裡吃喝玩樂購物應有盡有。

位於狸小路 4 丁目的「狸屋」是札幌市中心規模最大的紀念品店，也是創業於 1916 年的老字號，只要找到店門前的超大狸貓擺設就不會錯過。這個擺設已經變成狸小路商店街的紀念碑般的存在。店內齊備各種北海道紀念品，從食品到民藝品應有盡有。

## 神秘 POWER SPOT【美瑛青池】

夢幻的青池並非天然形成，而是個美麗的偶然。樹林因美瑛川水流回堵形成一個小型湖泊，加上美瑛川中的礦物質和土砂質成份和陽光照耀，使得湖泊呈現出青綠色的色澤，而白樺樹的枯木無損青池的美，更增添幾許詩意，這種美感實在難用筆墨來形容。甚至吸引蘋果公司使用青池的相片作為其電腦的壁紙，極具話題性。冬季湖泊被冰雪覆蓋，茫茫白雪與枯木映襯，更顯夢幻神秘。日落後，更有機會欣賞燈光照射下的絕美景致。



## 夢幻景致【美瑛白鬚瀑布】

位於青池上游的白鬚瀑布座落在白金溫泉區，源源不絕的泉水從石壁上裂縫滲出，形成有如白鬚般的瀑布美景。蒸騰的水蒸氣與白雪、冰柱，搭配有著淡藍色的美瑛川構成一幅冬日美景。橫跨美瑛川的 BLUE RIVER 鐵橋是欣賞白鬚瀑布的最佳觀景點及影相位。



【札幌入 札幌走】

		早餐	午餐	晚餐	☎️ 免費客房 酒店 備註④⑤⑦
DAY 1	香港 ✈️ 札幌新千歲空港 ~ 溫泉鄉		✈️ 航機上	和洋自助餐 或 溫泉御膳	定山溪萬世閣溫泉 或 定山溪VIEW溫泉
DAY 2	* 日本人氣 NO.1【旭山動物園】(欣賞可愛皇帝企鵝、北極熊、老虎、豹及長頸鹿等) ~ 美瑛白鬚瀑布(瀑布有如白鬚自峭壁上奔流而下得名,於青川橋上可俯瞰瀑布全景) ~ 美瑛青池 LIGHT UP(白雪覆蓋下的青池與枯木構成的絕美景致,夜幕降臨後點亮燈光,更顯夢幻神秘,細味青池的日與夜) 備註④ ※青池 LIGHT UP 時間(約 16:30~17:30)隨日落時間而改變。如遇惡劣天氣影響,有可能會臨時取消。能否觀賞 LIGHT UP,請以當地安排為準。	酒店內	動物園 內自費		
DAY 3	* 富良野滑雪場滑雪/嬉雪(可於 FAMILY SNOW LAND 無限次暢玩雪上橡皮艇、雪地香蕉船、雪上電單車、雪兜、雪板健行、雪兜健行;或 可自費體驗滑雪樂趣(雪靴、雪板、滑雪杖一套約 5400 日圓或雪靴、雪板、滑雪杖、滑雪襪、滑雪褲、手套、防風鏡及帽子一套約 8800 日圓) 備註④⑤) ~ 晚膳後可自行步行前往: * 森林精靈木屋(童話世界般浪漫夢幻的特色小店) ~ * 富良野歡寒村(贈送入場券及 1 次雪上輪胎體驗,酒店徒步 1 分鐘可達)(16:00~21:00 開放,有雪華之路、ICE BAR、雪之滑梯、雪上香蕉船(約 1000 日圓/次)等冰雪體驗) 備註④⑤	酒店內	滑雪場 內自費	和洋自助餐 或 日式料理	【2晚】 新富良野PRINCE (設有溫泉設施)
DAY 4	✈️ 野外雪車場(自費單人約 13000~18000 日圓,雙人約 18000~25000 日圓,約 1 小時,欣賞不一樣的雪景及享受駕駛樂趣;如不參與可於場外賞雪) 備註④⑤ ~ 狸小路全新複合商廈地標【MOYUK SAPPORO】🌟 (於 2023 年 7 月 20 日盛大開幕。除了有知名雜貨店、各類美食名店,還有都市型 AI 水族館「AOAO SAPPORO」(約 2200 日圓)。7 樓另設有空中花園,可以俯瞰市區景色) 備註④ ~ 狸小路商店街(北海道最大商店街,人氣觀光購物據點) ~ * 札幌「白色燈火節 White illumination」(大通會場為 12 月 1 至 25 日;站前通會場為 12 月 1 日至 2 月 11 日;南一條、北三條廣場、南口站前廣場 3 個會場為 12 月 1 日至 3 月 14 日。白色燈火節會場佈滿亮麗的燈飾,被譽為「光之藝術」。11 月 22 日至 12 月 25 日期間更於大通公園開設慕尼黑聖誕市集,售賣各種聖誕雜貨、德國料理等等) 備註④	酒店內	✓	[牛禱] 高級 SHABU SHABU 備註④	【2晚】 米芝蓮『3亭閣』評級 札幌型格 IBIS STYLES 或 札幌 JAL CITY(設大浴場設施) 或 札幌 GRAND
DAY 5	全日自由活動:推薦前往【札幌 JR TOWER 購物城(直通 JR 札幌站的複合型商業設施,由 PASEO、STELLAR PLACE、APIA、ESTA、大丸百貨組成,多達約 600 間店舖,盡情食玩買。此外,可自行前往 160 米高的 T38 展望室(約 740 日圓),眺望札幌市街景致) 備註④ ~ 2023 年 11 月 30 日盛大開幕複合型商場「COCONO SUSUKINO」(地下 1 至 2 樓為大型超市;1 至 2 樓為大型流行時尚商品及藥妝雜貨店;3 至 4 樓為美食廳及 SEGA 遊戲中心;5 至 6 樓為綜合電影院)】	酒店內		札幌 自選自費 喜愛膳食	
DAY 6	北海道最大規模【北廣島三井全日 OUTLET】(廚具(LE-CREUSET、ZWILLING)、小童玩具/用品(LEGO、COMBI-MINI)、運動用品(ADIDAS、NIKE)、國際知名品牌(COACH、VERSACE)等共約 170 家店舖)~ 札幌新千歲空港(推介好去處:「北海道本舖」可購買清酒、拉麵、粟米、和菓子等;「LeTAO」購買最人氣的芝士蛋糕;「Calbee+」香港人最愛,有多重限定口味可供購買) ✈️ 香港	酒店內	OUTLET 內自費	✈️ 航機上	

牌照號碼:350217 JKK6FR(2312\_2402-1)-ITX2023 製表日期: 27 DEC 2023

提升膳食項目表,詳情請瀏覽 <https://reurl.cc/0EAKLb>



**登記會員,盡享優惠**

- 積分分當錢洗
- 尊享生日禮遇
- 洞悉最新資訊

[www.wwpkg.com.hk](http://www.wwpkg.com.hk)



出發前 3-9 日即可 Download  
**旅團集合資料**

**下載易**

更方便更快捷·隨時隨地Get!

【札幌入·札幌走】備註④



香港 09:15  
CX580  
札幌 16:35  
CX581

札幌 15:25  
香港 21:00

※ 航班編號、起飛及回程時間,最終以航空公司決定為準。

♥ 縱橫旅安心就是不一樣的旅遊保障,讓您玩得更稱心!

為了令您享有更完善的旅遊保障,報名時須購買「縱橫旅安心保險」[基本計劃](出示有效全年旅遊保險證明除外)

為您獻上不一樣的旅遊保障,包括:(細則受條款約束)

- 特設「家庭計劃」,受保子女數目不限
- 受保人因患病而須取消行程,都可以得到保障(上限 30000 元)
- 延長保障最長至離港前 3 小時及回港後 3 小時止
- 保障旅程中之消閒活動,包括熱氣球、跳傘、滑雪、水肺潛水等
- 保障因恐怖襲擊而引致之「個人意外」及「醫療費用」等索償

如投保【環球尊尚計劃】於紅色旅遊警示下,更可獲得取消或縮短行程之額外保障。

(指定團隊除外,請瀏覽 <https://www.wwpkg.com.hk/info/travel-insurance>) 「縱橫旅安心」由安達保險有限公司 CHUBB 承保

CHUBB

登入了解更多保障





## ■ 備註

- ①須購買「縱橫旅安心」旅遊保險，已涵蓋醫療保障，以策萬全，安心出行。
- ②旅行團服務費，每人每日 HKD170。
- ③所有出入境、簽證、隔離、檢疫、疫苗、行程安排之措施，均以當地及香港政府公佈為準。
- ④如未能入住行程表上之酒店，將會安排同級或提升更好之酒店。溫泉酒店晚餐，以酒店當天安排為準。  
如報名時為單人，需繳付單人房附加費。
- ⑤酒店 WIFI 上網服務及收費由酒店提供及公佈為準，請退房時支付有關上網費用。
- ⑥行程安排及航班資料以旅團集合資料為準。航班時間以航空公司最終確認為準，恕不另行通知。  
行程、膳食內容及住宿次序如有改動，以當地接待安排為準。※ 不設停留改期返港。
- ⑦如遇札幌市中心之「米芝蓮『亭閣』評級」酒店滿室，將改為入住沒有「米芝蓮評級」或小樽之酒店。
- ⑧青池 LIGHT UP 時間(約 16:30)隨日落時間而改變。如遇惡劣天氣影響，有可能會臨時取消。能否觀賞 LIGHT UP，請以當地安排為準。
- ⑨因天氣或積雪量而雪場未能開放，此乃迫不得已之情況，則改為七寶生活工房。
- ⑩如因坐席關係/預約滿席/食材供應等影響，將有可能改為其他餐廳享用(日式御膳 或 其他膳食)。
- ⑪可以自行決定是否參加自費活動。
- ⑫富良野歡寒村、SNOW LAND 雪上樂園，會因積雪情況而調整營業時間。如未能參與，不會退回費用，敬請知悉。
- ⑬札幌白色燈火節舉辦日期為 11 月 22 日至 3 月 14 日。能否欣賞冬天祭典，最終以酒店排列、天氣及實際交通情況為準。
- ⑭如未能提供國泰航空航班，將改為香港航空/香港快運/日本航空的直航航班。
- ⑮行程內需要預約的景點，如預約不到，將改為其他景點，且會個別通知，敬請注意。
- ⑯所有宣傳物資顯示之價格是成人佔半間房。
- ⑰團費包括來回經濟客位機票。
- ⑱團隊將安排持牌領隊全程隨團。

